

## In diesem Heft

FamRB im Internet: [www.famrb.de](http://www.famrb.de)

### Rechtsprechung

#### Eherecht

- ▶ Iranisches Brautgabeversprechen als Ehevertrag  
 BGH, Urt. v. 9.12.2009 – XII ZR 107/08 25

#### Unterhaltsrecht

- ▶ Bemessung des nachehelichen Unterhalts nach italienischem Recht  
 OLG Stuttgart, Urt. v. 17.11.2009 – 17 UF 112/09 26

#### Kindschaftsrecht

- ▶ Sperrwirkung vorläufiger Sorgerechtsübertragung auf einen Elternteil im Heimatstaat  
 EuGH, Urt. v. 23.12.2009 – C-403/09 (Rs. Detiček ./ Sgueglia) 27
- ▶ Keine Anerkennung kasachischer Adoptionsentscheidung in Deutschland bei Ordre-public-Verstoß  
 OLG Köln, Beschl. v. 29.5.2009 – 16 Wx 251/08 28

#### Verfahrensrecht

- ▶ Konkurrenz der Vollstreckbarerklärung nach EuGVVO und EuVTVO  
 BGH, Beschl. v. 4.2.2010 – IX ZB 57/09 30
- ▶ Streitwert der Vollstreckbarerklärung einer ausländischen Entscheidung  
 BGH, Beschl. v. 13.1.2010 – XII ZB 12/05 31

#### Ausländerrecht

- ▶ Abschiebung einer von einem Deutschen schwangeren Ausländerin  
 OVG Bautzen, Beschl. v. 22.6.2009 – 3 D 79/08 32

### FamRBint-Beratungspraxis

#### Aktuelle Praxisfragen

*RiAG Dr. Kasim Özen, Arnsberg und FAFamR Hanswerner Odendahl, Köln*

- Der Bedürftigkeitsunterhalt nach Art. 175 des türkischen ZGB 33

*FAinFamR Dr. Monika Reckhorn-Hengemühle, Molfsee*

- Eheliches Güterrecht im Mehrrechtsstaat Spanien 42

### FamRBintinformativ

- Deutsch-französischer Wahlgüterstand 48

  
 Verlag  
 Dr. Otto Schmidt  
 Köln

Wo ein Wille ist,  
ist auch ein Weg.



Das Standardwerk der Testamentsgestalter – Rechtsanwälte, Steuerberater, Notare – ist wieder auf dem neuesten Stand. Didaktisch ausgezeichnet aufgebaut nach Fallgruppen, werden alle beratungsrelevanten Bereiche der Testamentsgestaltung dargestellt, Vor- und Nachteile der jeweiligen Lösungsvorschläge gegeneinander abgewogen und die entsprechenden Musterformulierungen auch direkt auf CD zur Verfügung gestellt. – Wo ein Wille ist, ist auch ein Weg. Sie finden ihn in diesem Buch. Leseprobe? [www.otto-schmidt.de](http://www.otto-schmidt.de)

----- **Bestellschein** Fax (02 21) 9 37 38-9 43 -----

**Ja, ich bestelle** mit 14-tägigem Rückgaberecht Langenfeld **Testamentsgestaltung** Einzeltestament, Ehegattentestament, Unternehmertestament. Von Notar a.D. Prof. Dr. Gerrit Langenfeld. 4., neu bearbeitete Auflage 2010, 528 Seiten Lexikonformat, gbd., inkl. CD 74,80 € plus Versandkosten. ISBN 978-3-504-45673-3

Name \_\_\_\_\_

Straße \_\_\_\_\_

PLZ \_\_\_\_\_

Ort \_\_\_\_\_

Datum \_\_\_\_\_

Unterschrift \_\_\_\_\_

1/10

Bestellen Sie bei Ihrer Buchhandlung oder beim Verlag Dr. Otto Schmidt · Postfach 51 10 26 · 50946 Köln

## Impressum

**Redaktion:** Peter Marqua (verantw. Redakteur) · Ursula Beckers-Baader (Redakteurin) · Leticia Seidl (Redaktionsassistentin), E-Mail: famrb@otto-schmidt.de

**Redaktionsbeirat:** RA FAFamR Priv.-Doz. Dr. Peter Finger, Frankfurt a.M. · VorsRiOLG Dr. Stefan Motzer, Stuttgart

**Ständige Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter:** RiAG Doris Block · Berlin-Schöneberg · RiBGH Dr. Frank Klinkhammer, Karlsruhe · RA Roland Kugler, Stuttgart · Notar Dr. Dr. Ingo Ludwig, Völklingen · RA Dr. Reinhard Marx, Frankfurt a.M. · Ri und Lehrbeauftragte Dr. Juliana Mörsdorf-Schulte, LL.M. Berkeley, Düsseldorf/Mannheim · RAin FAFamR Dr. Kerstin Niethammer-Jürgens, Potsdam · Dr. Andrea Schulz, LL.M., Zentrale Behörde für internationale Kinderschutzangelegenheiten, Bonn · DirAG Eberhard Stöber, Leonberg · VorsRiLG Martin Streicher, Tübingen · RiOLG Mallory Völker, Saarbrücken

**Verlag** Dr. Otto Schmidt KG, Gustav-Heinemann-Ufer 58, 50968 Köln, Postfach 51 10 26, 50946 Köln, Erfüllungsort und Gerichtsstand ist Köln.

**Anzeigenleitung:** Ralf Pöttsch, Tel. 0211/8 87-1490, Fax 0211/8 87-1500, E-Mail: fz.rws@fachverlag.de, gültig ist die Preisliste 8 vom 1.1.2010.

**Satz und Druck:** Boyens Offset GmbH & Co. KG, Wulf-Isebrand-Platz 1-3, 25746 Heide

**Erscheinungsweise:** Zum Anfang des ersten Quartalsmonats als Beilage zum FamRB.

**Bezugspreis:** Der Bezugspreis des FamRBint ist im Bezugspreis des FamRB (144,- €) enthalten.

**Bestellungen:** FamRBint kann nur im Rahmen eines FamRB-Abonnements bezogen werden. Bestellungen bei jeder Buchhandlung sowie beim Verlag (Vertrieb/Abonnementsverwaltung, Tel. 0221/9 37 38-499, Fax -943). Kündigungstermin für das Abonnement 6 Wochen vor Jahresschluss.

**Volltext-Service:** FamRB-Bezieher können die Volltexte der vorgestellten BGH- und OLG-Entscheidungen online bei der Verlagsredaktion abrufen: famrb@otto-schmidt.de.

**Urheber- und Verlagsrechte:** Manuskripte werden nur zur Alleinveröffentlichung angenommen. Der Autor versichert, über die urheberrechtlichen Nutzungsrechte an seinem Beitrag einschließlich aller Abbildungen allein verfügen zu können und keine Rechte Dritter zu verletzen. Mit Annahme des Manuskripts (Aufsatz, Entscheidungsbearbeitung) gehen für die Dauer von vier Jahren das ausschließliche, danach das einfache Nutzungsrecht vom Autor auf den Verlag über, jeweils auch für Übersetzungen, Nachdrucke, Nachdruckgenehmigungen und die Kombination mit anderen Werken oder Teilen daraus. Das Nutzungsrecht umfasst insbesondere auch die Befugnis zur Einspeicherung in Datenbanken sowie zur weiteren Vervielfältigung und Verbreitung zu gewerblichen Zwecken im Wege fotomechanischer, elektronischer und anderer Verfahren einschließlich CD-ROM und Online-Diensten.

Die Zeitschrift und alle veröffentlichten Beiträge und Abbildungen sind urheberrechtlich geschützt. Jede vom Urheberrechtsgesetz nicht ausdrücklich zugelassene Verwertung bedarf vorheriger schriftlicher Zustimmung des Verlags. Dies gilt insbesondere für Vervielfältigung, Bearbeitung, Übersetzung, Mikroverfilmung und Einspeicherung, Verarbeitung bzw. Wiedergabe in Datenbanken oder anderen elektronischen Medien und Systemen. Fotokopien dürfen nur als Einzelkopien für den persönlichen Gebrauch hergestellt werden.